

# SVOBODNA SLOVENIJA

LETO (AÑO) LIX (53) • ŠTEV. (Nº) 30

ESLOVENIA LIBRE

BUENOS AIRES • 17 de agosto - 17. avgusta 2000

JURE VOMBERGAR

## „S slovensko krvjo po južnih tleh“

Govor na obletnici Hladnikovega doma v Lanusu 6. avgusta

Rojaki iz Slovenske vasi praznujete novo obletnico svojega krajevnega doma, poimenovala po pionirju tega okraja, msgr. Janezu Hladniku, in sicer že 48. obletnico ustanovitve. Vidim, da je dvorana polna, da ni zasadenih le nekaj vrst sedežev s 60-letniki in starčki, ki so pred 55 leti zapustili Slovenijo. Prisotni so vaščani vseh generacij: otroci, fantje in dekleta, mlade družine, odrasli in seveda tudi starejši. Dejavnost prisotnosti več generacij na taki ali podobni slavnosti je razlika z ostalimi kraji po svetu, kjer žive Slovenci in to predstavlja t.im. argentinski čudež. Mi, ki se poznamo, vemo, da pri tem ni nobenega čudeža, ni nobenih skrivnostnih in neizbežnih zgodovinskih silnic, pač pa gre za zavestno osebno odločitev mnogih rojakov za prostovoljno žrtev in zastojno delo.

Slavje, kot je današnje, vam nudi priljubljenost, da se spomnite, zakaj in kako ste prišli sem in napravili vse to, kar imate; da se spomnite vaših pionirjev, ki so vse to začeli v nam danes neverjetnih in za današnje pojme nemogočih razmerah. Povabil bi vas mlajše, da preberete prve letnike *Svobodne Slovenije*, ki je ves čas reden in veren kronist našega naseljevanja v tej deželi, med drugim tudi začetka in razvoja Slovenske vasi.

Sinovi in hčere nekdanjih pionirjev, večidel že pokojnih, sedaj sestavljajo odbore naših Domov in organizacij ter vodijo dejavnosti slovenske skupnosti. To pomeni, da so jim njihovi starši znali predstaviti prave in prepričljive argumente, predvsem pa dali zgled, ki je nagnil njihove otroke, da jim sledijo. Mladi namreč sprejmejo od svojih staršev radovoljno vse, kar ti resnično ljubijo in to tudi vsak dan živijo in ne le izpovedujejo ali pridigajo. V kolikor pa je generacija očetov zatajila ideale slovenstva in krščanstva ter jih zamenjala za mehkužno udobje praktičnega materializma, v toliko imajo njihovi otroci težavo vzpostaviti in ohranjati naklonjen odnos do slovenske

skupnosti, iščejo senčne strani in kritizirajo vseprek, nato pa se oddaljijo ali se celo uskočijo med naše neprijatelje. Verjetno imate v Slovenski vasi predstavnike obeh zadržanj.

Vi v Slovenski vasi ste imeli to srečo, da ste se naselili bolj strnjeno in imeli ste ves čas pomoč in sodelovanje očetov lazaristov, med njimi g. Janeza Petka, ki je prejšni teden praznoval svojo 80-letnico. Bog daj, da bi še naprej imeli v njih oporo, da ohranite krščansko vero in zvestobo slovenstvu.

Oboje, namreč krščanstvo in slovenstvo, je danes na udaru, morda bolj kot kdaj. Tudi med nami Slovenci v Argentini se širi asimilacija in upad krščanstva. Pisatelj Zorko Simčič je pred dvema letoma na študijskih dnevih v Dragi v svojem predavanju razvijal tezo o tem, kako je asimilacija nekako biološko povezana z religioznostjo: kjer od negacije vrednote narodnosti pride navadno tudi do upada religioznosti. Citira številna pričevanja od škofa Slomška naprej. Sviri tudi pred med katoličani razširjeno mentaliteto, napačno pojmovanje izraza *katholikos*, kot aseptično univerzalnost, vesoljnost, ne da bi upoštevali, da *gratia supponit naturam*, se pravi, da nadnaravne vrednote predpostavljajo zdrave naravne vrednote, med njimi narodnost. Daje za primer misijonarja (ki ga ameriški mediji prikazujejo kot ameriškega misijonarja, slovenski pa, ker je sin Slovencev, kot slovenskega), ki je izjavil: „Jaz nisem ne ameriški ne slovenski misijonar, jaz sem **božji vojščak**“. (Simčič ilustrira tako mentaliteto z naslednjo primero: „Jaz nisem jabolko, nisem hruška, jaz sem sadež“). Na misel mi pride tudi obramba slovenskega dušnega pastirstva med rojaki v Argentini, za katero se je zavzemal pokojni msgr. Anton Orehar pred škofom Aramburjem, ki z razliko z večino drugih argentinskih škofov ni bil naklonjen njegovemu ohranjanju: „*Ali si vi upate prevzeti na svojo vest dušno zdravje in večno*“.

Nad. na 2. str.

DR. ANDREJ BAJUK

## „Vabim Vas k sodelovanju“

Na člane območja Argentina in Južna Amerika SLS + SKD Slovenska ljudska stranka, ki so se pretekli ponedeljek, 14. t. m. zbrali na zborovanju v Slovenski hiši, je dr. Andrej Bajuk naslovil sledeče pismo:

Spoštovani gospod Vivod cenjeni prijatelji, v življenju narodov in držav nastopijo trenutki, ko si morajo kulturne in politične sile izoblikovati nove, lastne ustanove, da lahko uresničijo svoje poslanstvo. Takšen trenutek je med nami napočil v teh dneh. Slovenija potrebuje novo demokratično politično stranko, ki bo politiki pomagala vrniti verodostojnost; stranko, katere cilj bo, da se s pomočjo politike v javnem življenju uveljavijo pravičnost, zvestoba dani besedi in ne nazadnje - več poštenja.

Številni izrazi podpore nas utrujejo v spoznanju, da Slovenija potrebuje svežo politično pobudo, ki ji bo prva skrb demokratična kultura. Slovenija potrebuje stranko, v kateri se bodo lahko spoznali tudi tisti, ki so bili doslej nad slovensko politiko razočarani. Ta stranka bo namreč ukoreninjena v slovenski politični prostor z zvestobo svojemu programu, v katerem bo ponudila rešitve za resnične naloge in potrebe Slovenije.

Prispevati mora k temu, da bodo ljudje sploh lahko verjeli, da pošteno delo prejme svoje plačilo, da trud za dobro ni brezploden in da pravica ni prazna beseda. Ustvariti moramo Slovenijo, ki bo gmotno premožna, duhovno čila, evropsko pluralna, notranje složna in po meri lastne duše povezana s svetom.

Zavedamo se, da je pred nami naloga, ki jo lahko uresničimo le z najširšo podporo. Prvi odzivi ljudi kažejo, da lahko računamo nanjo. Verjamemo, da bo ravnanje te stranke nagovorilo tudi veliko mladih ljudi, ki nosijo v sebi moč novega časa ter čut odgovornosti za lastno in skupno dobro.

Ker je naše vodilo zaupanje v sposobnost in demokratični čut slovenskih ljudi, bomo gradili na pristopu „od spodaj navgor“. To bo osnovno notranje načelo stranke Nova Slovenija. Njeno celotno delovanje bo temeljilo na notranji demokraciji, ki ji bo edina zagotavljala trdnost in prodornost. Kandidate za volitve boste sami izbrali iz svojega najožjega okolja. V tem je velik korak k dejanski demokraciji, obenem pa pomeni tudi velik vpliv in odgovornost članov Nove Slovenije. Za to smo se odločili, ker verjamemo, da bo članstvo izbralo boljše kandidate, kakor bi jih strankino vodstvo. Takšna notranja demokracija je trdna osnova novega političnega gibanja, ki ga poganja zaupanje v ljudi.

Slovenija mora ponovno utrditi svoje mesto v družbi evropskih demokratičnih narodov. To mesto si bo Slovenija zagotovila, če bo oživila zavest svoje tisočletne pripadnosti evropski kulturi. Slovenske vrednote, med katerimi izstopa zlasti po-

štenje in delavnost, so po svojem bistvu tudi evropske vrednote. Evropska usmerjenost nove politične stranke temelji na takšni oživitvi lastne politične kulture. Zato se v Evropo ne moremo zgolj vključiti, marveč jo hočemo in bomo soustvarjali na naših tleh.

Ena osnovnih zahtev slovenske pomladi je bilo življenje v pravni državi. Zavedamo se, da je odložena pravica odrečena pravica. Zato bomo naredili vse, da se konča kriza pravne države. Zakoni se morajo spoštovati in vzpostaviti je potrebno zaupanje v neodvisno sodstvo. Gospodarstvo želimo liberalizirati z opuščanjem državnih posegov, z ukinjenjem monopolov in odpiranjem za zdrave tuje investicije. Zavzemali se bomo za razmah slovenskega podjetništva, predvsem malega in srednjega, ter obrti in turizma. Država mora podjetnikom zagotoviti jasne in za vse veljavne pogoje gospodarjenja, kar pomeni predvsem zagotoviti pravno varnost in ustvariti takšno vzdušje, ki bo omogočalo in vzpodbujalo odgovorno zasebno iniciativo. Med nami je čedalje več revnih in tistih, ki s težavo prebrodijo iz meseca v mesec. Zavedamo se, da so socialne krivice žarišče za krivično življenje družbe kot celote. Zato bo skrb za socialno pravičnost, utemeljeno na osebni odgovornosti in solidarnosti, eno glavnih središč našega dela.

Ta svoja prizadevanja želimo povezati z vsemi najboljšimi sadovi naše dolge in bogate preteklosti. Misel, da se mora materialna kultura družbe ravnati v luči duhovne kulture, nas vodi k Antonu Martinu Slomšku. Ideja socialne pravičnosti na Slovenskem nas zgodovinsko vodi k Janezu Evangelistu Kreku. Le čist zgodovinski spomin nas more oploditi z vsem bogastvom novih pobud in prerajenih idej, kakršne zahteva naša prihodnost. Vse zares sodobno je spoj med starim in novim. Zato ne nazaj k Slomšku in Kreku, marveč tudi z njunimi vrednotami in politično dediščino naprej!

Zato vabim vse, ki delijo poglede stranke Nova Slovenija, naj se nam pridružijo v skupnem naporu za izgradnjo političnega gibanja, ki hoče biti resnično vredno zaupanja ljudi. Nova Slovenija - Krščanska ljudska stranka je novo dejstvo v slovenskem političnem prostoru. Novo Slovenijo ustanovljamo odgovorni ljudje, ki imamo radi svojo domovino in ki se zavedamo potreb naše družbe in države. Dosledna odgovornost za naše skupno dobro nas vodi k razcvetu nove, boljše Slovenije. Tako domovino si želimo in prav takšna Nova Slovenija je bistvo našega političnega programa.

Dovolite mi, da Vas povabim k sodelovanju pri našem novem, skupnem podjetju ter zaželim še veliko uspehov in prijetnih trenutkov na vašem zborovanju.

Z najboljšimi željami,

dr. Andrej Bajuk  
predsednik NSI

## Pristop k stranki Nova Slovenija

Spričo dogodkov zadnjih tednov v slovenski politiki je vodstvo območja za Argentino in Južno Ameriko SLS + SKD Slovenska ljudska stranka sklicalo izredno zasedanje v ponedeljek 14. t. m. Povabljeni so bili odborniki in člani, ki so v večernih urah v lepem številu zasedali v mali dvorani Slovenske hiše v Buenos Airesu. Zborovanje je vodil predsednik območja inž. Jernej Dobovšek, katerega je v vodstvu spremljal tudi podpredsednik lic. Franci Markež, podpredsednik stranke za območja po svetu prof. Tine Vivod ter še dr. Marko Kremžar in časnikar Tone Mizerit.

Najprej je dr. Marko Kremžar kronološko analiziral zadnje dogodke v Sloveniji. Prof. Tine Vivod je nato nakazal razmerje naše skupnosti do političnih opcij v Sloveniji in možnosti za prihodnost. Prebral je tudi pismi, ki sta ju poslala dr. Bajuk in prof. Peterle (glej str. 1 in 2). Inž. Dobovšek pa je prebral pismo, ki ga je kot predsednik območja poslal predsedniku stranke Francu Zagoženu, na katerega pa doslej ni prejel odgovora. Sledila je debata, v kateri so prisotni stavili vprašanja in

izražali mnenja. Končno so na pobudo Pavleta Novaka glasovali in popolnoma soglasno sklenili pristop območja k stranki Nova Slovenija - Krščanska ljudska stranka. Predsednik območja je ob tem še posebej poudaril, da mora biti formalni korak izveden osebno, to je, da vsak član podpiše izstop iz stranke SLS + SKD in izpolni obrazec za vstop v stranko Nova Slovenija. To so prisotni tudi izvršili, predsedniki in odborniki krajevnih območij pa so prejeli tudi obrazce, da ta postopek lahko izvede vskdo, ki to želi storiti. Prof. Vivod pa je poročal, da so pristop k novi stranki že sklenila območja ZDA, Kanada, Anglija in Francija.

Nato je lic. Franci Markež vspodbujal, naj se čim več ljudi udeleži prihodnjih parlamentarnih volitev, časnikar Tone Mizerit pa je razložil tehnični postopek, po katerem bomo letos lahko volili Slovenci po svetu ter med prisotne razdelil obrazec zahtevka za vpis v volilni imenik.

Po koncu zborovanja je predsednik Dobovšek poslal dr. Bajuku pristopno pismo, ki ga objavljamo na str. 2.

STRAN 3:

Po sledovih ranjencev

## Pismo območja dr. Bajuku

Buenos Aires, 14. avgusta 2000

Nova Slovenija  
Krščanska ljudska stranka  
g. dr. Andrej Bajuk

Spoštovani gospod predsednik!

Po posvetu z odborniki in članstvom iz Buenos Airesa, Mendoze, Bariloč in Miramara se je odbor za območje Argentina in Južna Amerika odločil, da pristopi k stranki Nova Slovenija - Krščanska ljudska stranka, katero Vi predstavljate. Odločitev je temeljila tako na analizi dogodkov, ki so pripeljali do ustanovitve stranke, kot na soglasju z njenimi cilji in njenim programom in statutom.

Z željami uspešnega delovanja prejmite naš pozdrav.

inž. Jernej Dobovšek  
predsednik območja Argentina in Južna Amerika

LOJZE PETERLE

## Zakaj sem izstopil

Da bi bolje razumeli položaj, ki je nastal v Sloveniji, se je vodstvo izseljenskih območij obrnilo na prof. Lojzeta Peterleta s prošnjo naj obrazloži, zakaj je izstopil iz stranke. To je njegov odgovor:

Dragi Tine in spoštovani prijatelji!

Zadeva je zelo preprosta: izstopil sem iz stranke, za katero sem se trudil vsaj osem let, ker je odstopila od besede, ki jo je dala. Mislim na del vodstva, ki je pozabil na kongresno odločitev glede zaveze, da bomo storili vse za spoštovanje ljudske volje in ustavnega reda. Sam na referendumu nisem podprl večinskega volilnega sistema, ker pa je edini dobil večino, sem ga poslej podpiral, ker je tako odločilo ljudstvo. Del vodstva združene stranke je brez potrditve na izvršilnem odboru ali svetu stranke čez noč spremenilo smer in se pridružilo stran-kam komunističnega porekla in proti sklepu lastne vlade, ki je bil koalicijsko dogovorjen - namreč, da bomo dali ljudstvu ponovno v preveritev, kakšen volilni sistem želijo.

Po takem zasuku mi je ostalo samo, da izstopim. Izstopil sem dan kasneje kot predsednik vlade Bajuk, ker sem želel svoje poglede in odločitev predstaviti svetu stranke. Ker je bil začetek seje prestavljen in ker se seje ob novo postavljeni uri nisem mogel udeležiti, sem svojo odločitev pojasnil na tiskovni konferenci. Tako sem ostal Lojze Peterle, sicer bi me lahko prišli med sodobne slovenske vetrnjake.

Vem, da sta Andrejeva in moja odločitev v nekem smislu povzročili novo delitev, hkrati pa zjasnitev na tej strani političnega prostora, ki je doživel že toliko prevar. Tako se ljudje lahko odločajo za jasno politično

smer, namesto za protest in abstinenco.

Podobnik/Zagoženova sprememba smeri uvaja logiko proporcionalnega sistema, namesto večinskega, ki je bil predpostavka združevanja.

Nikakor ne sprejemam stališča, da se lahko obide ljudsko voljo s spremembo ustave. Ključni problem vse zgodbe ni vprašanje večinskega ali proporcionalnega volilnega sistema, ki je povezan z alergijami do Janše, zame je ključno vprašanje spoštovanje ustavnega reda in ljudske volje. Pri nas je parlament obšel ljudstvo. Na kateri referendum ga bomo še dobili?

Lepo pozdravljam,

Lojze Peterle

## Vpis NSi v register strank

Ministrstvo za notranje zadeve je 9. avgusta izdalo odločbo, s katero se Nova Slovenija - Krščanska ljudska stranka (NSi) vpiše v register političnih strank. Registrski organ je v postopku ugotovil, da stranka Nova Slovenija izpolnjuje vse pogoje, ki jih določa zakon za vpis stranke v register političnih strank.

Nova Slovenija je, kot določa zakon o političnih strankah, zahteval vpis v register priložila 200 pri notarju overjenih ustanovnih izjav, statut in program stranke ter zapisnik ustanovnega zbora z navedbo izvoljenih organov stranke in funkcionarja, ki v skladu s statutom predstavlja stranko kot odgovorna oseba.

tične revolucije, ne moremo biti „neobremenjeni gledalci na slovenski pozornici“. **Neobremenjenih ni!** So le žrtve in krivci — ter priče! Kot se dolžnost priznati zločin in poravnati krivice deduje iz roda v rod, se tudi dolžnost pričevanja o tem, kar se je zgodilo. Mi smo pričevalci. Pričevalcem nam je bilo podarjeno življenje, ni pa bilo prihranjeno trpljenje. Razumljivo je, da bi se rad kdo temu izognil in celo iskal razloge za to, morda celo v cerkvenih dokumentih, a to ni pošteno. „Kdor želi odvreči en križ, bo brez dvoma našel drugega in ta bo morda še težji“, pravi Tomaž Kempčan, v Argentini pa poznamo legendo, ki jo je zapisal Mamerto Menapace, z isto vsebino. Zvestoba slovenstvu ni naša kaprica ali čudaštvo, ampak naš križ, ki naj ga voljno nosimo skozi življenje. Niti človek niti skupnost ne moreta živeti brez povezave s svojo osebno, družinsko in narodno preteklostjo.

V začetku sem omenil mlade ljudi, ki sledé besedam in zgledom staršev. A živimo v svetu, v katerem lagodnost in nenaklonjeno javno mnenje zavajata mnoge, da začno dvomiti nad samim seboj in nad vrednotami, ki so jim jih posredovali starši, izgubijo pogum



## Iz življenja v Argentini

Tone Mizerit

Razna nasprotovanja, polemike in notranji zapleti pestrijo delovanje vlade, ki bi bilo sicer zelo nevidno. V tem stanju pa opazovalec včasih zazna pota ali smeri, ki sicer običajnemu državljanu ne pomenijo mnogo, vendar so važni za presojo položaja.

### TRETJE ZGODOVINSKO GIBANJE

To pot nam je padla v oči izjava bivšega predsednika Alfonsina. V nasprotju z nekaterimi drugimi demokracijami, kjer predsedniki opravijo svojo dobo in se potem umaknejo v zasebno življenje ali v javnem po svojih močeh a brez oblastiteljskih interesov pomagajo k javnemu blagru, se v Argentini ponavlja značilnost velike politične aktivnosti bivših mandatarjev.

Primerov ne manjka: Peron za vsega svojega življenja ni nikdar izpustil vajeti iz rok. Alfonsin se je začasno umaknil le, ker se ni upal protiviti ustavi, a še vedno sanja o zakulisni oblasti. Menem je dosegel spremembo ustave, a se še potem zaletaval vanjo v iskanju tretjega mandata; sedaj pa se nikakor ne more sprijazniti z dejstvom, da je tudi v peronizmu oblast razdeljena na več dejavnikov.

Vrnimo se k Alfonsinu. Njegovi umiki so vedno bili in so še strateški. Bistvena značilnost njegovega predsedništva pa je bila oholost, ki mu ni pustila, da bi dojemal stvarnost v celotnem obsegu. Medtem ko se je vse naokrog oblast in vodstvo radikalne vlade podiralo, je on govoril in sanjal o „tretjem zgodovinskem gibanju“. Kaj je razumel pod to oznako? Poglejmo:

V Argentini sta bila dva važna zgodovinska trenutka, ko je moč neke politično osebnosti presegla meje lastne stranke in pritegnila široke množice, ki so potegnile s kaudizmom in ga podpirale. Ta prekostrankarski politični pojav v Argentini imenujejo „gibanje“ in v zgodovini poznamo dva: nastop radikalizma pod Hipolitom Yrigoyenom in pa nastanek justicializma pod Peronom. Zmeden od volilnega uspeha in prvih dveh let zmagovitega vladanja je Alfonsin pričel sanjati o tretjem takem pojavu, katelega bi seveda vodil on sam. Da je v danih okoliščinah v letih 1985 do 1989 da ideja popolnoma propadla, je razumljivo.

in se predajo tokovom asimilacije (ne le narodnostne), tokovom manjše življenske zahtevnosti in izravnavanja navzdol (nivelación por lo bajo). To so tudi že naši otroci. Saj ne da bi hoteli zavzeti zavestno in hoteno protikrščansko držo, a prevzemajo alternativne življenske poti, ki s krščanstvom nimajo nič skupnega. Kakšen obup za starše, ko vidijo, da njihovi otroci ne verjamejo več ne njim ne Cerkvi, češ da ne gredó v korak s časom, da zahtevajo nemogoče in od znosti presežene življenske drže, pač pa verjamejo bulvarskemu tisku in televiziji ter tistim, ki stojijo za vsem tem, ki so za boj proti krščanstvu opustili (zaenkrat!?) krvavi razredni boj in ga zamenjali za spolno revolucijo, ker so ugotovili, da je bolj efektivna, na videz nekrvava in ne povzroča odpora.

Ko vse besede in zgledi več ne zaležejo, imamo krščanski starši še to možnost, da molimo za svoje otroke. Tisti starejši, ki smo že dedki in babice, pa lahko tudi vplivamo na naše vnuke. Tako bi za konec tega razmišljanja rad podal poezijo ene učiteljice naših slovenskih šol, poezijo Frančiške Reja, ki morda ne bo vključena v nobeno antologijo zdomskega pesništva, pa lepo razodeva mišljenje in čustvovanje nas starejših, ko želimo predati naslednjim rodovom ljubezen do prednikov in do izvorne domovine:

„Babica, povej, odkod v Argentino si

Ni pa propadel Alfonsin. Po uspešnih strateških umikih se je vedno ponovno vračal in tudi sedaj zavzema mesto predsednika radikalne stranke, torej stranke, ki trdno stoji na vladi kljub zavezništvu v Povezavi s Solidarno fronto. In očitno tudi ni zamrla ideja o Tretjem zgodovinskem gibanju. Ponovno je zagledala luč javne obravnave preteklo soboto. Ta dan je Alfonsin v svojstvu predsednika stranke obiskal provinco Catamarca. Med drugimi izjavami je pozval ljudstvo na zgradi „veliko narodno gibanje, ker bližajo se časi krize, ki bo povzročala zmedo, in s Povezavo ne bo zadoščalo“.

### DIALOG NA RAZNIH PODROČJIH

Jasno je, kam pes taco moli. Le da je danes še manj navdušenja in še manj pogovjev, da bi kakšen tak narodni pojav pognal korenine na argentinskih tleh. Za tak fenomen je bistveno uspešno gospodarsko stanje ali pa kak skupen narodni ideal. Pa saj nad takimi poizkusi so bolehale tudi vojaške vlade. Ongania je sanjal o tem; Lanusse mu je celo dal ime: GAN (Gran Acuerdo Nacional, stranka-povezava, ki naj bi se nadmočno predstavila na volitvah, na katerih bi seveda kandidiral on sam); Galtieri je poiskal narodni ideal: zasedbo Malvinških otokov (tedaj so množice vseh strank, slojev in barve polnile Majski trg), pa žalostno propadel ob vojaškem porazu. Tako se je pisala zgodovina.

Z druge strani pa tudi katoliška Cerkev nikdar ni nehala pozivati s sporazumu, ki naj bi državi podaril enoten smoterni načrt, ki naj bi ga izvajale vse vlade enega ali drugega izvora in ki bi državo popeljal do zaželene veličine in človeku vrednega socialnega stanja. Teh pozivov je bilo tudi nešteto v teku zadnjih desetletij.

Povabilo je bilo obnovljeno zadnji teden. Naključno isti dan, ko je Alfonsin pozival na svoje „zgodovinsko gibanje“, so škofje vabili k narodnemu soglasju. V Cordobi se je namreč odvijalo XI Srečanje graditeljev družbe. To je letno zasedanje, ki ga organizira Pastoralna socialna komisija in kamor pohitijo predstavniki vlade, političnih strank, sindikatov in civilnih ustanov.

prišla? Pravijo ti 'extranjera', torej nisi tu doma?“

„Iz Slovenije, otrok, z onkraj morja sem prišla, daleč bela je Ljubljana, kjer bila sem res doma.“

Veš, pa se mi večkrat sanja, da spel hodim po Ljubljani; vsa zamaknjena jo gledam, plavam v blaženi omami.

Srce, kakor goba suha, željno srka sliko mesta, jo pogreza prav globoko v dušo, kakor žefna brezna.

Nepozabno mesto belo! Sedež naše domovine! Ljubi kraj moje mladosti, ki mi polni vse spomine!

Ena misel me tolaži: v zadnjem hipu na tem sveti, duh, v preblisku, domovino spet bo videl, smel objeti.“

„Za nobeno reč na svetu jaz že ne bi storil tega, da bi se kot ti odtrgal od domačega mi brega.“

Babica preljuba moja, daj, povej mi, le zakaj zapustila si deželo, ki jo ljubiš še sedaj?“

„Več kot domovina ljuba vredna je prostost duhá. Da bi živel v tej prostosti tudi ti, sem sčm prišla.“

Vendar ne smeš pozabiti, da po babici in ti, rojen že pod Južnim križem, popek naše si krvi.

Ko boš ljubil Argentino, ljubi tudi naš zaklad, našo zemljico slovensko, če imaš me, vnuček, rad!“

## „S slovensko...“

Nad. s 1. str.

življenje slovenskih emigrantov, če bi jim zavestno priporočal čimprejšno asimilacijo?“

Ne bi rad navajal razlogov za ohranjanje slovenstva med nami. Kdor potrebuje racionalnih argumentov za ljubezen in zvestobo, je že napravil korake za odhod. Kdor ljubi svoje starše, jih ne ljubi zato, ker bi se mu splačalo ljubiti jih, ker bi bili, recimo, bogati, inteligentni, lepi, ker bi bili upoštevani v družbi, ipd., ampak jih ljubi, ker so pač njegovi. V razširjenem pomenu velja tudi za prednike in narod iz katerega izhajajo. Tudi četrta božja zapoved velja v tem pomenu. Je tudi edina, ki obljublja tistemu, ki jo spoštuje, da bo dolgo živel in mu bo dobro že na tem svetu. Najbrž kristjani to pre malo upoštevamo.

Ljubezen in zvestoba vrednotam je vedno povezana s trpljenjem. To misel poudarja drug naš mislec v zdomstvu, dr. Marko Kremžar. Trdi, da tisti, ki smo izšli iz katalizme druge svetovne vojne in komunis-

## Slovenci v Argentini

### Slovenska vas - Lanus

KOLINE

Za nedeljo 2. julija je Društvo Slovenska vas pripravilo koline, kot se to dogaja vsako leto. Nekateri smo jih okusili že pri skupnem kosilu, za vse pa so bile naprodaj v popoldanskih urah. Kar hitro jih je zmanjkalo, kar gotovo velja kot dokaz, da so bile dobro pripravljene.

OSEMDESETLETNICA  
JANEZA PETKA C.M.

Praznovanje 31. julija se je pričelo s sv. mašo, ki so jo ob 9. uri skupaj z jubilatantom darovali novoimenovani delegat za slovensko dušno pastirstvo v Argentini prelat dr. Jure Rode, superior Jaka Barle in misijonar na Madagaskarju Jože Adamič.

Malo pred 12. uro smo se zbrali v Hladnikovem domu, kjer je g. Petka najprej pozdravil predsednik Stane Jemec, nato pa šolski otroci, ki so se mu zahvalili za dolgoleten pouk v slovenski šoli.

Že med skupnim kosilom nam je življenjsko pot in zlasti njegove zasluge za Slovence v vasi izčrpno obudil Jaka Barle, Marjan Loboda, podpredsednik Zedinjene Slovenije, pa je poudaril povezanost z vso slovensko skupnostjo in njenimi reprezentativnimi ustanovami. Nato ga je pozdravil Jure Rode, ki je posebej opomnil na pomen duhovnikovega delovanja med farani. Tudi so osemdesetletniku čestitali mladi, večina noma strežniki pri kosilu. Končno se je sam slavljence zahvalil vsem in nas spodbujal za nadaljnje skupno delo.

OBLETNICA DRUŠTVA  
SLOVENSKA VAS

Društvo Slovenska vas je naša skupna organizacija že 48 let, saj so ga prvi vaščani ustanovili že leta 1952, ko je se ves ta okraj bil večinoma nenaseljen in skoraj dobesedno Bogu za hrbtom. 6. avgusta smo praznovali novo obletnico in se najprej zbrali v cerkvi, kjer smo se med mašo zahvalili Bogu za varstvo in pomolili za ze premnoge pokojne člane.

Popoldanski program z geslom „S slovensko krvjo po južnih tleh“ se je pričel s pozdravom predsednika Staneta Jemca, kateremu je sledil govor arh. Jureta Vombergarja, ki je poudaril pomen zdomske skupnosti in vsakega njenega člana kot pričeval-

ca dogodkov med drugo svetovno vojno in revolucijo. Govor objavljamo kot uvodnik na prvi strani.

Sledila je odrska predstavitev, ki jo je spisal sodobni primorski duhovnik Primož Krečič z naslovom „Duhovnik v krvavi obleki“. Prizor je režiral Dani Grbec, ki je tudi, kot je pri njem že običajno, uspešno odigral svojo vlogo duhovnika. Zelo je prepričala Monika Urbanija kot njegova mama. Boris Rot je s posebno kreativnostjo uprizoril mežnarja Antona. Marko Kocjančič je nakazal konfliktno osebnost bogataša Gregorja, ki kljub tragičnemu koncu le spozna dobroto in njene učinke v življenju. Mihaela Grbec kot nevesta Magda, Veronika Rot kot sosedka Klara, Jože Mehle kot policijski inšpektor, Rotija Grbec kot Magdina mama Julka in policaj (Marko Mehle) so s svojim nastopom omogočili tekoče razvijanje odrskih dogodkov. Vsi skupaj so uspeli pritegniti občinstvo v pozorno in občuteno spremljanje, za kar so po pravici zaslužili navdušen aplavz.

Po zaslugi orkestra „Štirje fantje špila-jo“ je večer potekel v izrazito domačem vzdušju, v veselje vseh prisotnih.

OBISK KOMORNEGA ZBORA AVE

V nedeljo, 13. avgusta, nas je obiskal komorni zbor AVE iz Ljubljane. Pevci so najprej sodelovali pri dopoldanski maši, kjer so nas očarali predvsem s Sattnerjevo Missa Seraphica in pesmimi na čast Marije, naše župnijske zavetnice. Čeprav je bila maša v slovenskem jeziku, je bilo pri njej navzočih tudi precej argentinskih prijateljev, saj sta jih pritegnila sam zbor in slovenska pesem.

Po maši smo se zbrali v Hladnikovem domu, kjer so se nam pevci predstavili še z skladbami slovenskih avtorjev; predvsem s priredbami ljudskih pesmi; nato pa so nas razveselili še med kosilom. V zgodnjih popoldanskih urah so se poslovili od nas in nato odšli še na obisk Mladinskega dneva v Slomškov dom.

Omenimo naj še, da je bil obisk in koncert komornega zbora AVE eden izmed nastopov, ki so ta konec tedna polepšali in pripravili čudovito glasbeno vzdušje v cerkvi Marije Kraljice (koncertni nastop je pripravil tudi zbor Capella Buenos Ayres, ki bo z AVE nastopil na mednarodnem srečanju v Mendozii).

## Prelat dr. Jure Rode prevzel delo



V soboto je novi delegat slovenskega dušnega pastirstva v Argentini prelat dr. Jure Rode, z mašo prevzel delo in nastopil svojo odgovorno službo.

S somaševanjem dosedanjega delegata prelata Jožeta Škerbca in vrsto slovenskih duhovnikov iz Argentine in iz Evrope v cerkvi Marije Pomagaj v Slovenski hiši, napolnjeni z rojaki, je prelat Škerbec v pridigi nanizal poglede na zgodovino naše verske oskrbe in delo v skupnosti. Zbrani verniki so mašo zaključili z mogočno himno Hvala večnemu Bogu s prošnjo Bogu za novega delegata, da bo lahko pomagal in vodil slovenske vernike v Argentini. Med mašo je pel Mešani pevski zbor San Justo pod vodstvom prof. Andrejke Selan Vombergar.

Sledila je pogostitev v dvorani, kjer so rojaki lahko osebno pozdravili dr. Rodeta. Arh. Jure Vombergar pa je v krajšem govoru nakazal prejšnje in sedanje stanje slovenske verske skupnosti v Argentini.



Med slovesno mašo v cerkvi Marije Pomagaj

Verniki župnije Marije Kraljice in vsi ljudje dobre volje se iskreno zahvalujemo dragima sestram **Laurenciji in Eriki** za ves njun trud, prijateljstvo, nesebično služenje bratom — še posebno trpečim, bolnim in zapuščenim; za veselje in pozornost; ter za pričevanje in oznanjevanje veseljnosti naše Cerkve. Priči 21-letne prisotnosti Marijinih sester med nami sta. Naj Vama Bog bogato poplača s svojim blagoslovom, Brezmadežna, naša Mati in Kraljica, pa naj vaju ponese k tistim, ki odprtih rok čakajo, da Ljubezen postane dejanje!

ALENKA PUHAR

## BREZ MILOSTI

Po sledovih izginulih ranjencev, Delo: Književni listi - 29.06.2000

Knjiga Brez milosti, ki je pravkar izšla pri Novi reviji in katere glavni avtor je Lovro Šturm, se predstavlja kot „knjiga o ranjencih, invalidih in drugih bolnikih iz vrst povojnih ujetnikov ... nastala kot rezultat poldrugo leto trajajoče raziskave s področja humanitarnega prava, ki je potekala v okviru Pravne fakultete v Ljubljani“. S povojnimi ujetniki so mišljeni predvsem domobranci, ki so jih zmagoviti partizani množično pobijali maja in junija 1945. S humanitarnim pravom pa so mišljene konvencije, ki bi jim morale zagotoviti človeško obravnavo.

Vsaj del tega opisa je nekoliko zavajajoč. Kolikor je šlo za raziskavo humanitarnega prava, je o tem v knjigi malo besed, le za prgišče strani in še te so večinoma

napolnjene s prevodom treh konvencij. Knjiga je bolj kot to iskanje sledov za nekimi davnimi uboji. Manj kriminalka, bolj sodni spis preiskovalnega sodnika. Nastala je po skoraj naključnem srečanju s podatkom, morda le sumom, da so bili med žrtvami povojnih pobojev tudi ranjenci, bolniki in invalidi. Podatek je Lovra Šturma pretresel, toda lotil se ga je kot pravnik; zbral je ekipo, v kateri je opravil levji delež **Blaž Ivanc**, pridružili pa so se še **Andrej Mihevc**, **Katja Drobnič**, **Anton Dolenc**, ter sklenil ugotoviti, ali so govorice resnične. Tako je nastala pripoved o usodi ranjenih, bolnih, invalidnih domobrancih. V glavnem pobitih, če pa že to ne — Šturmov ekipa je tu previdno natančna — o pogrešanih, izginulih, *desaparecidos*.

Čeravno je bil povod za raziskavo

(1)

zgroženost nad brezobzirnim ravnanjem z nemočnimi, ostaja v glavnem v ozadju. Za nameček avtorje manj zanima *who-dunit*, kdo je morilec, bolj se posvečajo rekonstrukciji dogajanja. Za začetek skušajo odgovoriti na čisto osnovno vprašanje: Ali so ti ljudje sploh bili in ali je mogoče ugotoviti dejstvo njihove smrti? O *desaparecidos* je namreč upravičeno govoriti, ker „povojne žrtve nimajo uradno določenega datuma smrti in niso vpisane v državne matične knjige. Vpisane niso zato, ker o njih ni uradnih podatkov, podatkov pa ni tudi zato, ker teh ljudi v uradnih dokumentih ni.“ Večina 382 strani te knjige se torej ukvarja s tem, da išče stvarne podatke o neki fantomski vojski. S pomočjo matičnih knjig bolnikov in zaporniških knjig, popisom prebivalstva, župnijskimi knjigami, ter s pomočjo izdelanih listkov — korespondence, zabeležk — so ustvarili osnovo. Potem so jo preverjali po spominski in pričevanjski literaturi, posebej zavzeto pa pri sorodnikih, sosedih, možnih pričah — manj zločina, bolj preprostega dejstva, da je nekdo nekoč bil. Rezultat je stvarna,

zadržana, obvladana pripoved, v kateri se iz teme počasi rišejo obrisi ljudi.

Za ilustracijo naslednja postava: Pavel Založnik bi imel danes 72 let. Rodil se je 30. junija 1928 v Polhovem Gradcu in konec vojne je bil premlad, da bi imel poklic, pa torej zanj ni možna druga oznaka kot kmečki sin. In domobranec. Aprila 1945 se mu je razlil slepič in odpeljali so ga na kirurški oddelek ljubljanske bolnice. Mesec zatem se je znašel na vlaku, ki je vozil poraženo vojsko v Avstrijo. Od tam je bil vrnjen in to je zadnji zanesljiv podatek o tem kratkem življenju. Zelo verjetno je bil fant ubit, mogoče prav za svoj sedemnajsti rojstni dan. Zanj vemo, ker je bil aprila vpisan v seznam pacientov kirurškega oddelka in ker je njegova sestra potrdila, da je nekoč imela brata, ki je izginil maja 1945.

Knjiga *Brez milosti* začne rekonstrukcijo z opisom stanja v bolnicah Ljubljane, Golnika in Novega mesta, opiše evakuacijo z vlaki, ki je v glavnem spodletela, in nato ...

Nadaljevanje prihodnjic

## Komorni zbor Ave

Poročilo Slovenske tiskovne agencije 7. avgusta

Komorni zbor Ave potuje sredi tedna na tritedensko koncertno turnejo v Argentino in Čile. V obeh državah bo zbor pripravil več samostojnih koncertov, nastopil pri slovenskih rojakih v Argentini ter se udeležil mednarodnih zborovskih tekmovanj v San Juanu in Mendozii. To bo najdaljša in najzahtevnejša turneja zborave doslej, saj obsega 13 nastopov, zbor pa čez veliko lužo potuje z repertoarjem, ki obsega približno 60 skladb - od slovenskih narodnih in domoljubnih do zahtevnejših del slovenskih in tujih avtorjev - ter z novo, pravkar izdano ploščo skladb Hugolina Sattnerja.

Komorni zbor Ave pod vodstvom dirigenta Andraža Hauptmana se bo argentinskemu občinstvu prvič predstavil že v petek, 11. avgusta, ko bo nastopil na celovečernem koncertu v središču Buenos Airesa. V soboto, 12. avgusta, se bodo pevke in pevci na koncertu predstavili tudi slovenskim rojakom v buenosaireski četrti San Justo, v nedeljo, 13. avgusta, pa bodo peli pri slovenski maši v Slovenski vasi, prav tako v Buenos Airesu.

Slovensko kulturo bodo „Avejenci“ v ponedeljek, 14. avgusta, predstavili diplomatskemu zboru v Buenos Airesu. Koncert bo v rezidenci slovenskega veleposlaništva, dogodek pa je povezan s koncem mandata oz. slovesom dosedanjega slovenskega veleposlanika Janeza Žgajnarja. Naslednji koncert bo 17. avgusta v čilski prestolnici San-

tiago de Chile, nato pa bo zbor odpotoval v vzhodni del Argentine.

V Mendozii bo 18. avgusta na Universidad Nacional de Cuyo skupaj z domačim poklicnim komornim godalnim orkestrom izvedel delo J. S. Bacha Singet dem Herrn. Od 19. do 21. avgusta pa bo zbor Ave sodeloval na mednarodnem zborovskem festivalu v kraju San Juan, in sicer v družbi zborov iz Argentine, Čila, Mehike, Paragvaja in Poljske. Pevca zborave, baritonist Primož Dekleva in sopranistka Katarina Lenarčič, bosta nastopila tudi kot solista v združenem zboru z orkestrom v izvedbi Haendlovega dela O praise the Lord with one consent.

Od 24. do 27. avgusta bo zbor sodeloval na prvem mednarodnem tekmovanju Felipe Valles v Mendozii, predvidoma v kategorijah mešanih zborov, enakih glasov (ženski zbor) in folklore (moški zbor). Tekmovanje bo priložnost za srečanje zelo različnih glasbenih svetov, saj se ga bodo udeležili še zbori iz Argentine, Poljske, Portugalske, Turčije, Kolumbije in Venezuele. Pred tekmovanjem se bo Komorni zbor Ave predstavil tudi slovenskim rojakom v Mendozii. V tamkajšnjem slovenskem društvu bo nastopil skupaj s slovenskim izseljenskim zborom.

Tritedenska turneja zborave po Argentini in Čilu bo tudi priložnost za predstavitev nove plošče zborave, ki je z naslovom Hugolina Sattner nedavno izšla pri založbah Družina in Nika.

## Novi potni listi

Te dni začne veljati nov zakon o potnih listinah, ki bo prinesel številne novosti. Že v začetku prihodnjega leta bodo začeli z izdajo novih, prenovljenih in izboljšanih ter bolj zaščitnih potnih listin, ki bodo tudi na videz drugačne od obstoječih. Obstoječe „modre“ potne listine bodo državljani lahko uporabljali do izteka njihove veljavnosti oz. največ dve leti po uveljavitvi zakona. 5. avgusta 2002 bodo namreč prenehale veljati vse obstoječe potne listine, izdane na še starih obrazcih. Med razlogi za sprejetje novega zakona so normativna usklajitev področja potovalnih dokumentov z zakonodajo in pravnim redom EZ ter mednarodnimi standardi, ter odprava slabosti, ki so se v obdobju skoraj desetih let pokazale v obstoječem zakonu.

Glede na to, da slovenski državljani lahko potujejo brez vizuma v 78 držav sveta, vključno z vsemi državami EZ, poleg tega pa smo edina država iz vzhodne Evrope, katere državljani lahko brez vizuma potujejo v ZDA in Kanado, je slovenski potni list zelo dragocen dokument in zato še toliko bolj izpostavljen različnim zlorabam.

Bistvene novosti bodo nastopile s 1. januarjem 2001, do takrat bodo namreč še uporabljali obstoječe obrazce za potne listine, nato pa bodo začeli z izdajanjem novih potnih listin. Njihova izdelava, personalizacija ter skladiščenje bo centralizirano na ravni države in ne več po upravnih enotah. Za izdelavo bosta skrbeli pooblaščen podjetji Cetus in Mirage, ki sta bili izbrani na podlagi zakona o javnih razpisih in vladnega odloka o naročilih zaupne narave. Podobno kot zdaj pri osebnih izkaznicah bo državljani na upravni enoti izpolnil vlogo, ko se bo tudi odločil, ali bo potno listino prejel po pošti oz. jo osebno prevzel na upravni enoti. Državljan se bo lahko ob vlogi za izdajo odločil, ali želi imeti potno listino z 32 ali z 48 stranmi. Novosti, podobno kot pri osebnih izkaznicah, so tudi glede dvojezičnega zapisa na potnem listu na območjih, kjer živi italijanska in madžarska narodna skupnost.

Namesto 15 zaščit, ki jih ima zdajšnji

potni list, bo nov potni list imel kar 25 zaščitnih elementov. Nekateri zaščitni elementi bodo vidni s prostim očesom, denimo optično variabilni element ter optično variabilno črnilo, ki spreminja barvo, nekateri zaščitni elementi pa bodo tudi otipni. Gre za reliefni zapis posameznih podatkov in pa za uporabo t.i. globokega tiska. Potna listina bo zaščitena tudi z zaščitno nitko z mikro tekstom ter profotokopirno zaščito. Nekateri elementi, t.i. UV zaščita in mikro tekst, pa bodo vidni le s tehničnimi pripomočki.

Poleg zaščitnih elementov bo drugačen tudi izgled nove potne listine. Skozi vse strani so prikazane najbolj pomembne arhitekturne in zgodovinske značilnosti Slovenije. Ovitek novega potnega lista ne bo več modre, temveč bordo rdeče barve, kar je v skladu z resolucijo EZ o enotnem formatu potnega lista. Nova potna listina bo državljana stala okvirno osem tisoč tolarjev (35 pesov).

### DRUGE OSEBNE IZKAZNICE

Z 20. decembrom letos prenehajo veljati vse stare osebne izkaznice, ki so bile tiskane na obrazcih, izdanih takoj po osamosvojitvi. Po podatkih ministrstva za notranje zadeve ima staro osebno izkaznico še vedno več kot milijon slovenskih državljanov, kar 50.947 polnoletnih državljanov pa je sploh brez veljavnega osebnega dokumenta in so dejansko v prekršku. Po podatkih ministrstva za notranje zadeve je doslej za novo osebno izkaznico zaprosilo 382.413 državljanov.

### MLADI ROMARJI V RIM

Več kot tisoč mladih iz Slovenije je krenilo na pot proti Rimu, kjer bodo skupaj z vrstniki z vsega sveta praznovali 15. svetovni dan mladih. Praznovanje v večnem mestu pripravlja papeški svet za laike, ki pričakuje milijon in pol romarjev iz 120 držav. Osrednja dogodka, veliko bedenje in sklepno evharistično bogoslužje, pri katerih bo sodeloval tudi papež Janez Pavel II., bosta v soboto in nedeljo, 19. in 20. avgusta.

## Verska oskrba v vojski

V okviru ministrstva za obrambo deluje skupina, ki naj bi v nekaj mesecih pripravila sistemsko-pravno podlago za vpeljavo duhovne oskrbe v Slovensko vojsko. Poleg ZRJ in Albanije je namreč Slovenija ena od redkih držav, ki še ni uredila področja duhovne oskrbe v svoji vojski. Omenjeno področje, ki sodi v sklop temeljnih človekovih pravic, nezadovoljivo ureja t.i. navodilo o uresničevanju pravic vojaških obveznikov med opravljanjem vojaške službe do izpovedovanja vere iz leta 1992.

Skupina naj bi s svojim delom prekinila usodo prejšnjih projektov vpeljave duhovne oskrbe v vojski, ki so potekali prepočasno in niso dali pričakovanih rezultatov. Tako naj bi prvega duhovnika zaposlila že letos, Slovenija pa bi s tem zmanjšala svoj zaostanek za Hrvaško, Madžarsko, BiH, Slovaško in nekdanjimi republikami SZ, ki so že vpeljale poklic vojaškega duhovnika.

„Vsi kandidati za poklic vojaškega duhovnika bodo opravili ustrezno usposabljanje v okviru Slovenske vojske, obenem pa se bodo udeležili tečajev za vojaške duhovnike v tujini, predvsem v državah članicah zveze NATO,“ je dejal predstavnik Burgar in opozoril, da pri uvajanju duhovne oskrbe v SV sodelujeta obe avtohtoni Cerkvi na Slovenskem, katoliška in protestantska. Ob tem velja omeniti, da je Slovenska škofovska konferenca 27. julija v Celju poleg priprav na drugo slovensko sinodo obravnavala tudi svoje naloge v zvezi z uvajanjem duhovne službe za pripadnike SV in kaznjence v zaporih. Katoliška cerkev se namreč želi, kot poudarja jo njeni predstavniki, dobro pripraviti na duhovno službo v SV in je že izbrala nekaj

duhovnikov za poklic vojaškega kurata.

Ob tem so poveljstva učnih centrov in bojnih enot dolžna: na razglasnih deskah objaviti seznam verskih objektov oz. cerkva z razporedom verskih obredov na območju, kjer je učni center oz. bojna enota; ob prihodu na služenje vojaškega roka ali ob preazopreditvi seznaniti vojaške obveznike, ki si to želijo, z verskimi objekti na območju, kjer je učni center oz. bojna enota; dopustiti prosto vnašanje verske literature in tiska v vojaške objekte; ter po dogovoru z vodstvi verskih skupnosti omogočiti v ustreznih prostorih razgovore ali predavanja z versko vsebino za vojaške obveznike, ki si to želijo, in sicer tako, da to ne moti dela in učnega programa.

Prav tako so poveljstva dolžna: dovoliti udeležbo vojaških obveznikov na verskih obredih izven vojaških objektov; ter zagotoviti predstavnikom verskih skupnosti enake možnosti vstopa v območje in prostore vojaških objektov, v katerih se izvajajo aktivnosti v skladu s tem navodilom, tako kot to velja za civilne osebe. Navodilo pa zagotavlja nemoteno izpovedovanje vere, ki ne moti programov vojaškega usposabljanja, tudi vojaškim obveznikom med večdnevnimi vojaškimi vajami oz. v času, ko se vojaška enota, štab ali zavod nahaja izven vojaških objektov.

„Prejšnji projekti, ki naj bi v celoti uredili vprašanje duhovne oskrbe v Slovenski vojski, so po mnenju ministrstva potekali prepočasno. Zato upamo, da bo skupina pod vodstvom generalnega sekretarja MORS čimprej končala svoje delo,“ je še pripomnil Tadej Burgar.

## Mesurada Pasión de J. S. Bach

Los diarios La Nación y El Clarín han publicado la crítica del reciente concierto de Bach en el Auditorio Belgrano. Las dos grandes diarios han tenido muy buena impresión del canto de nuestros compatriotas Bernarda y Marcos Fink, que representaban papeles principales en esta obra. Del diario La Nación reproducimos algunos párrafos:

„La Orquesta Sinfónica ha conquista-



do un nuevo lauro al internarse con la autorizada batuta de Corboz en el universo de Bach.

Entre los solistas cabe destacar... Bernarda Fink por la impecable calidad vocal y la emoción transmitida y Marcos Fink por un Jesús imponente y comovedor.

Michel Corboz nos ha entregado una visión respetable, digna y despojada de sobrecarga emotiva de este monumento sonoro.“

## Predsednik območja Argentina in Južna Amerika SLS+SKD inž. Jernej Dobovšek je prosil pojasnilo predsednika stranke dr. Francu Zagožnu:

SLS + SKD Slovenska ljudska stranka  
Dr. Franc Zagožen  
predsednik

Buenos Aires, 9. avgusta 2000

Spoštovani gospod predsednik!

V imenu Izvršilnega odbora SLS + SKD za Območje Argentina in Južna Amerika se obračam na Vas s prošnjo, da nam odgovorite na naslednja vprašanja:

- zakaj je stranka pod Vašim predsedstvom prelomila koalicijski dogovor „SLOVENIJA“, potem ko ste ga Vi v imenu naše stranke podpisali?
- kako razložite dejstvo, da ste v nasprotju z odločitvijo ustavnega sodišča odločili, naj poslanci naše stranke glasujejo za proporcionalni volilni sistem, in s tem storili korak, ki ga mnogi smatrajo v nasprotju s pravili pravne države.

Hvaležen bom za čimprejšni odgovor, ker članstvo zahteva pojasnila.  
Lepo pozdravljam,

inž. Jernej Dobovšek  
predsednik območja

## Novice iz Slovenije

### ČEZ SLOVENIJO V EVROPSKO ZVEZO

Slovenija je v zadnjem času izpostavljena močnemu ilegalnemu migracijskemu valu, predvsem iz Bližnjega vzhoda in Azije, ki se za migriranje odloča večinoma iz ekonomskih razlogov. Tako je policija v prvi polovici letošnjega leta zaradi ilegalnih prehodov državne meje obravnavala 11.876 tujcev oz. za šest odstotkov več kot v enakem obdobju lani. V prvi polovici leta se je tudi za pet odstotkov povečal promet preko mejnih prehodov. Tako je v prvih šestih mesecih letos čez mejne prehode za mednarodni in obmejni promet v obe smeri potovalo 84.931.683 potnikov. Letos se je število ilegalnega prehajanja državne meje povečalo predvsem zaradi večjega števila obravnavanih državljanov Irana, Romunije in Turčije, medtem ko se je število obravnavanih državljanov ZRJ v primerjavi z lani močno zmanjšalo. Največ obravnavanih ilegalcev je v Slovenijo prišlo s sosednjih Hrvaške, kar 7261 tujcev, kar je v primerjavi z lani 69 odstotkov več.

### POLICAJI NA KOTALKAH

Na Policijski upravi (PU) Ljubljana so predstavili opremo, preizkusni program in možne oblike dela policistov na rolerjih. Zaenkrat bodo policisti svoje delo na območju policijske postaje Center opravljali samo poskusno, saj želijo na ljubljanski PU na podlagi analize najprej oceniti, ali je takšen način policijskega dela primeren za prestolnico. Policisti na rolerjih bodo svoje delo opravljali predvsem na območjih za pešce v ožjem centru mesta. V okviru predstavitve so policaji opravili tudi demonstracijsko vožnjo z rolerji.

### MAR-POR-MAR

Na relaciji Maribor-Portorož-Maribor je prvič poletelo poslovno-turistično turbo-propelersko letalo cessna grand caravan. Letalo ameriške izdelave z 12 sedeži bo na letalu ameriške izdelave z 12 sedeži bo na prvi slovenski notranji redni letalski povezavi letelo štirikrat tedensko: v torek, petek, soboto in nedeljo. Zračna povezava Štajerske s Slovensko Istro temelji na sodelovanju med letališčema Maribor in Porto-

rož, ki omogočata brezplačne storitve za pristanke in oskrbo letala, podjetje Albatros Airlines pa je svoje letalo ponudilo po zelo ugodni ceni.

### KOLIKO PREBIVALCEV IMA SLOVENIJA?

V Sloveniji je bilo konec letošnjega marca 1.988.230 prebivalcev, kar je 475 več kot ob koncu preteklega leta. Prav tako so zabeležili več kot 100.000 prebivalcev, starih 75 let in več. Slovenska prestolnica kot upravna enota je 31. marca letos štela 326.892 prebivalcev, od tega 156.943 moških ter 169.949 žensk.

### POSODABLJANJE TELEFONSKE MREŽE

Z zamenjavo zadnje analogne telefonske centrale v Ljubljani s sodobno digitalno telefonsko centralo EWSD v Dravljah je telefonsko omrežje v prestolnici v celoti digitalizirano. Na območju celotne Slovenije je stopnja digitalizacije trenutno 95-odstotna, do konca leta, pred liberalizacijo telekomunikacijskega trga, pa naj bi dosegla sto odstotkov.

### UMRL OKTETOVEC

V 91. letu starosti je v Ljubljani umrl priznani slovenski glasbenik, baritonist, pevski pedagog in dolgoletni član Slovenskega in Ribniškega okteta Andrej Štrukelj. Po končanem študiju na zagrebški akademiji za glasbo je Štrukelj svojo pevsko kariero začel kot solist v mariborski operi, nadaljeval v ljubljanski, dve leti pa je bil tudi stalni gost reške opere. Najmočnejšo sled v slovenski glasbeni poudarjalnosti je zapustil kot dolgoletni član Slovenskega okteta, v katerem je prepeval kar 18 let.

### "PLASTIČNO" PIVO

Pivovarna Union je v svoj proizvodni program uvrstila novo vrsto piva - Lager, ki ga poleg v standardno, stekleno embalažo, kot prva v Sloveniji polni v plastenke. Plastenke so obdelane s posebnim postopkom plazme, ki zagotavlja 35-krat manjšo propustnost plinov kot navadna PET embalaža, možna pa je tudi reciklaža.

## Slovenija in šport

### USPEH MLADE TENISTKE

Slovenska teniška igralka Andreja Klepač je na mladinskem evropskem prvenstvu za igralke do 14 let v italijanskem San Remu osvojila srebrno medaljo. V finalu je morala priznati premoč Čehinji Barbari Strycovi.

### PRIPRAVE ZA SYDNEY

Zreško Pohorje si je slovenska rokometna reprezentanca izbrala za prizorišče prvega dela priprav za nastop na letošnjih olimpijskih igrah v Sydneyu. Naporne in dolgotrajne priprave so se za slovenske rokometne priče začele že prej, saj je večina reprezentančnih kandidatov že dobra dva tedna pred skupinskim zborom posamično ali po skupinah vadila ter se pripravljala na letošnji največji športni dogodek na svetu. Slovenski rokometni selektor Leopold Jeras od nedeljskega prihoda na Roglo postopoma dviga intenzivnost vadbe. Po nedeljskem zboru so bili rokometiški podvrženi temeljitemu psihološkemu in telesnemu pregledu reprezentančnega zdravnika Rudija Čajevca, ki je med Jerasovimi izbranci opravil tudi dopinski pregled. V petek, 11. avgusta, se bodo rokometiški zbrali v Lipici, od tam pa se prek tržaškega letališča Ronchi odpravili v Egipt, kjer bodo od 14. do 16. avgusta nastopili na kakovostnem turnirju

skupaj s Švedsko, Egiptom in Alžirijo. Po turnirju v Egiptu se bodo slovenski rokometiški vrtni v Slovenijo in se preselili v Prekmurje, v načrtu pa imajo tudi tekmo z madžarsko reprezentanco.

### SODNICA V SYDNEYU

Nekdanja uspešna tekmovalka v ritmični gimnastiki Branka Vajngerl bo sodila na olimpijskih igrah (OI) v Sydneyju v športu, v katerem je tekmovala, kasneje pa opravljala trenersko in sodniško delo. Mag. Vajngerlovi, ki je predavateljica na Fakulteti za šport, je Mednarodna gimnastična zveza (FIG) že drugič zaupala sodniško vlogo na olimpijskem turnirju; prvič leta 1996 v Atlanti.

### MET DISKA

Novomeški atlet Igor Primc je na atletskem mitingu v italijanskem Trbižu osvojil tretje mesto. Disk je zalučal 58,14 metra.

### KADETSKA KOŠARKA

Slovenska košarkarska reprezentanca je v prvem krogu kvalifikacije za kadetsko evropsko prvenstvo (EP) v Kranju visoko premagala Ciper 82:45 (42:28). V tretjem so košarkarji Slovenije ugnali Česko z 68:61 (33:28) in sis tem zagotovili nastop v drugem krogu kvalifikacij.



## Pisali smo pred 50 leti...

### MENDOZA

Prijatelj iz Bariloč je zadnjič potožil, da se vam nič več ne oglasimo. Takoj vam pišem, da ne boste mislili, da smo res vsi pomrli.

G. Malenšek poleg svoje službe poučuje našo mladino krščanski nauk v cerkvi sv. Nikolaja. Slovenski pevski zbor pod vodstvom g. B. Bajuka si je pridobil velik ugled. Zbor je začel zahajati v goste in ga mendoški župniki veliko vabijo, da jim hodi prepevat za razne njihove praznike.

V nedeljo, 25. julija smo imeli v dvorani bratov maristov zelo prisrčno proslavo v spomin našim junakom domobrancem.

Med našimi ljudmi se šušlja kar o več porokah. Če bo kaj, vam bomo že sporočili.

Fantje smo se tudi povezali v društvo in imamo štirinajstnevne sestanke.

Dne 1. avgusta pa se je v Mendoza prikradlo nekaj bornih snežink in se je temperatura sukala okrog ničle, da so se Mendoščani tresli od mraza.

### PROSLAVA 50-LETNICE SLOVENSKEGA KATOLIŠKEGA AKADEMSKEGA STAREŠINSTVA

Letos poteče 50 let, kar so prvi absolventi slovenskih katoliških univerzitetnih študentov sklenili ustanoviti svoje združenje pod gornjim imenom - SKAS - v smislu sklepov katoliških shodov.

Proslava in študijski dan 13. avgusta je bila pri slovenskih šolskih sestrah na Pateralu, kjer se je po maši prof. Oreharja pričelo slavje. Predsednik ravn. Ivan Prijatelj je omenil pomen društva, ravnatelj Bogumil Remec, ki je bil med ustanovitelji SKASA v domovini in obnovitelj v Argentini, je podal „Zgodovino SKAS v zadnjih 50 letih“. Prelat dr. Alojzij Odar je govoril o temi „Slovenski katoličani in znanost“, nato sta podala dr. Leopold Eiletz „Križa sedanje kulture“ in dr. Miloš Stare „Pogledi v bodočnost“.

Svobodna Slovenija, št. 32; 10. avgusta 1950



## Slovenija moja dežela

### Janez Puh, inovator in industrijalec

Rodil se je blizu Ptuja leta 1826, nato pa je 12-letnik odšel na Ptuj, kjer se je izučil za ključavničarja. Nato se je po stari navadi odpravil v svet, da si pridobi izkušnje. Leta 1889 je v Gradcu dobil obrtno dovoljenje in se tam ustalil. Že dve leti kasneje je pričel tovarniško izdelovati kolesa, ki so tedaj ravno začela prihajati na trg. Že leta 1897 je njegova delavnica prerasla v tovarno koles



„Styria“. Bil je med prvimi, ki je izdeloval kolesa z enakima sprednjim in zadnjim kolesom ter z verižnim prenosom s pedala na zadnje kolo. Njegova kolesa so preplavila avstrijski trg. Leta 1903 je pričel izdelovati motorna kolesa, malo kasneje pa avtomobile. Npr. leta 1914 je njegovo podjetje Puchwerke izdelalo okoli 500 avtomobilov in nad 5000 koles. Puhov pionirski začetek je bil podlaga za sedanji avstrijski koncern Steyer-Daimler-Puch. Sedanji zadnji model Puch G uporabljata tudi slovenska vojska in policija.

Dobil je več patentov: l. 1900 o verižnem prenosu na kolo, 4 valjni motor, kar-

danski sklep, snemljivo kolo pri motociklih itd. Kot izumitelj se je uveljavil tudi pri pisalnih strojih.

Na Puchovem kolesu so leta 1894 dosegli svetovni rekord v hitrosti, leta 1906 pa na njegovem motociklu tudi rekord 75 km na uro.

Odlikovala ga je skrb za varnost človeka v prometu, zato se tudi ni hotel pridružiti letalski industriji. Tudi danes deluje v okviru koncerna Puhov inštitut, ki raziskuje vprašanje varnosti v cestnem prometu.

Umrj je leta 1914.



### Osebne novice

**Krst:** Krščena je bila 12. avgusta v cerkvi El Salvador v Tucumanu **Alenka Zofija Dominguez**, hči Fabiana in Olge Žakelj. Botra sta bila Janez Žakelj in Alejandra Buchanan, krstil je Franci Urbanč.

Čestitamo!

**Poroka:** 29. julija sta se Tucumanu v cerkvi El Salvador poročila inž. **Djana Draksler** in **Jorge Muñoz Figueroa**. Priče so bile Jože Draksler in Danica Košir ter Alberto Muñoz in Gabriela Figueroa, poročal je Franci Urbanč ob asistenci Lojzeta Urbanča.

Veliko sreče!

**Smrt.** V Buenos Airesu je v torek 11. julija umrl v 89 letu starosti **Stanko Makuc**. Rodil se je v Krombergu na Primorskem. 9. avgusta je v Clevelandu umrla **Štefka Krištof roj. Petrič** (73), ki je dolgo časa živela v Buenos Airesu.

Naj počivata v miru!

## Mali oglasi

### TURIZEM

Tel. 4441-1264 / 1265

Letalske karte, rezerva hotelov, najem avtomobilov in izleti po svetu



LEGAJO N° 3545-82 H. Yrigoyen 2742 - San Justo

### ARHITEKTI

Arq. Carlos E. Kostka. Vivienda y comercio. Asesoramiento técnico en Capital y Provincia. Sarandí 148 Capital; Tel. Fax 4 224-3968.

### ADVOKATI

dr. Marjana Poznič - odvetnica - Vsak dan od 15. do 18. ure - Lavalle 1290, pis. 402- Tel. 4382-1148

dr. Franc Knavs, dr. Bernard Knavs, dr. Veronika Knavs — odvetniki - ponedeljek, torek, petek od 16 do 20 - Tucumán 1455 - 9. nadstr. "E" - Capital - Tel. in faks: 4374-7991 in 4476-0320.

dr. Lilijana Kožar, odvetnica; Bogotá 3099, 2° B, Capital. Tórek in petek od 16. do 20. Tel.: 4613-1300  
Dr. Héctor Fabián Lo Faro (Miklič). Odvetnik. Vsak dan od 15 do 20 ure. Hipólito Yrigoyen 2482, 1° of. 1, San Justo. Tel. 4441-4924.

### FOTOGRAF

Marko Vombergar - FOTO PREMIUM - Arieta 490 B1753AOJ Villa Luzuriaga - Tel.: 4650-9040 - Dom: 4659-2060 - http://www.foto.com.ar

### GOSPODARSTVO

Zavarovanja M. in H. Loboda — Azcuénaga 77 - B1704FOA Ramos Mejía - Bs. As. - Tel./Fax: 4656-3653  
Kreditna Zadruga SLOGA — Bmé. Mitre 97 - B1704EUA Ramos Mejía - Tel.: 4658-6574/4654-6438. Od ponedeljka do petka od 10. do 19. ure.

Mutual SLOGA — Bmé. Mitre 97 - B1704EUA Ramos Mejía - Tel.: 4658-6574/4654-6438. Od ponedeljka do petka od 10. do 19. ure.

SLOGA — PODRUŽNICA CASTELAR Slovenska Pristava - República de Eslovenia 1851 - Uraduje ob sredah od 18. do 20. ure in ob nedeljah od 10.30 do 12.30 (g. Miha Gaser).

SLOGA — PODRUŽNICA SLOVENSKA VAS - Hladnikov dom - Msgr. J. Hladnik in Hernandarias - Uraduje ob sredah od 19. do 21. ure in ob nedeljah od 10.30 do 12.30 ure (ga. Marija Gorše).

SLOGA — PODRUŽNICA SAN JUSTO Naš dom (pisarna) - H. Yrigoyen 2756 - Tel.: 4651-1760. Uraduje ob torkih od 18. do 20. ure in ob nedeljah od 9.30 do 11.30 ure (gdč. Julka Moder).

SLOGA — PODRUŽNICA SAN MARTIN Slovenski lom - Córdoba 129 - Tel.: 4755-1266 - Uraduje ob četrtkih od 18. do 20. ure in ob nedeljah od 10. do 11. ure (ga. Milena Skale).

SLOGA — PODRUŽNICA CARAPACHAY Slovenski dom - Dra. Grierson 3837 - Uraduje vsako nedeljo od 11. do 13. ure (ga. Andrejka Papež Córdoba).

### VALUTNI TEČAJ V SLOVENIJI

15. avgusta 2000

1 dolar	229,78 SIT tolarjev
1 marka	106,04 SIT tolarjev
100 lir	10,71 SIT tolarjev



Ob začetku praznovanja 30-letnice obstoja je

**MPZ San Justo**

izdal novo CD ploščo

### Koncert v Slovenski filharmoniji

ki vsebuje tudi Ramirezovo „MISA CRIOLLA“

Na razpolago bo na 31. glasbenem večeru.

## Naročnikom v zaostanku

Leto 2000 se je že nagnilo. Ko krepko stopamo v drugo polovico, moramo v upravi ugotoviti, da je precej naročnikov, ki še niso poravnali svojih obveznosti do lista. Zato se toplo priporočamo, da to čim prej store.

Posebej pa se obračamo na tiste, ki so morda dolžni še naročnino za pretekla leta. Nudimo jim možnost, da svoj dolg poravnajo v obrokih. S tem, da se sami oglašijo, nam tudi prihranijo delo in stroške, ki bi jih imeli s pošiljanjem pisnih opominov. Plačilo je možno na več načinov: v gotovini v pisarnah Zedinjene Slovenije, Dušnopastirske, Sloge in njenih podružnicah; ali s čekom ali pošto nakaznico (giro) na ime ESLOVENIA LIBRE, Ramón L. Falcón 4158 - (1407) Buenos Aires, Argentina.

Svobodna Slovenija ima velike finančne težave. Z rednim plačevanjem naročnine nam boste položaj olajšali. Kdor pa je v moči, da prispeva še kakšen dar v tiskovni sklad, mu bomo še posebej hvaležni.

Uprava Svobodne Slovenije.

### Slovenska kulturna akcija

vabi na predavanje

## Dr. Janez Zorec

### „Človek, namen ali naključje?“

v soboto, 26. avgusta 2000, ob 20. uri  
v mali dvorani Slovenske hiše, Ramón L. Falcón 4158

Ali si se že odločil za poklic?

Če si še v dvomu, če nisi gotov izbire, če potrebuješ pomoči, te vabimo na

## POKLICNI ORIENTACIJSKI TEČAJ

pod vodstvom lic. Metke Praprotnik Luna

Prvo srečanje bo v soboto, 26. avgusta od 13. do 14.45 v Slovenski hiši  
Ramón L. Falcón 4158, Capital

Informacije in vpis v pisarni Zedinjene Slovenije,  
osebno ali na tel. 4636-0841 od ponedeljka do petka od 10. do 19. ure.

Vabi mladinski odsek Zedinjene Slovenije

2. septembra

## 34. DAN ZVEZE SLOVENSКИH MATER IN ŽENA

v cerkvi Marije Pomagaj v Slovenski hiši  
ob 17. uri molitev rožnega venca za 1. soboto  
ob 17.30 uri sveta maša po namenih ZVEZE

in KONCERT cerkvenih pesmi v jubilejnim in  
svetem letu 2000 v izvedbi SPZ GALLUS  
pod vodstvom Anke S. Gaserjeve.

## Sodišča v zaostanku

Predsednik vlade Andrej Bajuk je po obisku vrhovnega sodišča - na srečanju z vrhovnimi sodniki so bili navzoči tudi predstavniki višjih sodišč, upravnega sodišča ter višjega delovnega in socialnega sodišča - v izjavi za časnikarje poudaril, da se vlada dobro zaveda svoje odgovornosti do sodstva kot neodvisne veje oblasti in pomena odpravljanja sodnih zaostankov za nemoteno delovanje pravne države.

Ob tem je predsednik vrhovnega sodišča Mitja Deisinger izrazil zadovoljstvo, ker je premier na tokratnem srečanju pokazal „polno razumevanje in spoštovanje sodne oblasti“.

Po Bajukovih besedah so nekateri sodni zaostanki „resnično nerazumni“, zato bo vlada storila vse, kar je v njeni moči, da bi sodstvu zagotovila finančna sredstva, ki jih potrebuje za nadaljnje odpravljanje zaostankov.

Ob tem je premier opozoril, da je potrebno vzpostaviti drugačno „vzdušje“ med državljani in sodstvom oz. okrepiti zaupanje državljanov v sodno vejo oblasti.

Deisinger pa je med drugim poudaril, da bodo za nadaljnje odpravljanje zaostankov potrebni „posebni ukrepi oz. delo posebne

skupine sodnikov“.

Za dokončno opredelitev projekta bo potrebno sodelovanje obeh strani, je dodal Deisinger.

V nedeljo, 27. avgusta 2000 vsi lepo vabljeni, na proslavo

## 28. OBLETNICE ROŽMANOVEGA DOMA

Ob 11.30 sv. maša za dobrotnike, pravkar umrlega Janka Lesarja, pokojna predsednika Musarja, Potočnika in člane; nato skupno kosilo (pribor prinesite s seboj).

S svojo udeležbo podprimo Rožmanov dom!



Važen je cilj, ne zgrešimo ga!  
Mi vam bomo pomagali, da ga boste zadeli.  
Zakaj ne bi uresničili svojih načrtov?  
Skrivnost uspeha je v dobri naložbi. Obiščite nas in našli bomo ugodno rešitev.

Glavna pisarna na Bmé. Mitre 97  
Ramos Mejía - Tel.: 4656-6565

**SLOGA DA VEČ! V SLOGI JE MOČ!**

Correo Argentino Suc. 7	FRANQUEO PAGADO Cuenta N° 7211
	Registro Nac. de la Propiedad Intelectual N° 881153

## ESLOVENIA LIBRE

Fundador: MILOŠ STARE  
Director: Valentín B. Debeljak  
Propietario:  
Asociación Civil Eslovenia Unida  
Redacción y Administración:  
RAMON L. FALCON 4158  
C1407GSR BUENOS AIRES  
ARGENTINA  
Teléfono: (54-11) 4636-0841  
Telefax: (54-11) 4636-2421  
e-mail: eslovenian@sinectis.com.ar  
e-mail: debeljak@pinos.com

Glavni urednik:  
Tine Debeljak ml.  
Uredniški odbor:

Tone Mizerit, dr. Katica Cukjati,  
Gregor Batagelj

Naročnina Svobodne Slovenije:  
za Argentino \$ 60; pri pošiljanju po pošti pa \$ 75; obmejne države Argentine 110 USA dol.; ostale države Amerike 125 USA dol.; ostale države po svetu 135 USA dol.; vse za pošiljanje z letalsko pošto. Z navadno pošto 80 USA dol. za vse države.

Čeke na ime "Eslovenia Libre"

Stavljenje, oblikovanje in tisk:  
TALLERES GRÁFICOS VILKO S.R.L.  
Estados Unidos 425 - C1101AAI Buenos Aires  
Argentina - Tel.: 4307-1044 - Fax: 4307-1953  
E-mail: vilko@ciudad.com.ar

## Obvestila

SOBOTA, 19. avgusta

31. glasbeni večer mladinskih organizacij v Slovenski hiši.

NEDELJA, 20. avgusta:

Romanje v Lourdes ob 15. uri.

SOBOTA, 26. avgusta:

Redni pouk Srednješolskega tečaja ob 15. uri v Slovenski hiši.

Kulturni večer SKA ob 20. v Slovenski hiši. Predava dr. Janez Zorec: „Človek, namen ali naključje?“

NEDELJA, 27. avgusta:

Mladinski dan v Carapachay Oblatnica Rožmanovega doma.

SOBOTA, 2. septembra:

34. Dan Zveze slovenskih mater in žena: sv. maša in Gallusov koncert cerkvenih pesmi.

NEDELJA, 3. septembra:

Mladinski dan na Slovenski pristavi.

Maša za gen. Rupnika, Kacina in sodelavce.